

І мушкетеру наука, чого не цурається...

Т. ШЕВЧЕНКО

СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК



СВОБОДА

UKRAINIAN DAILY

Редакція і Адміністрація:
"Svoboda", 81-83 Grand St.
Jersey City, N.J. 07308
424-0237
424-0807
УНСоюз: 435-8740
Тел. в Нью-Йорку:
Барклі 7-4125
УНСоюз: Барклі 7-5337

РІК LXXIV. Ч. 113. ДЖЕРЗІ СІТІ і НЬО ЙОРК, СЕРЕДА, 21-го ЧЕРВНЯ 1967 ЦЕНТІВ 10 CENTS JERSEY CITY and NEW YORK, WEDNESDAY, JUNE 21, 1967 No. 113. VOL. LXXIV.

ОСТАННІ ВІСТІ

Вівторок, 20 червня, 1967

В АМЕРИЦІ

ЗБІЛЬШАЮТЬСЯ ВИГЛЯДИ НА ТЕ, що Конгрес цього року збільшить оплати за поштові посилки. Головні поштоматери Лоренс О'Брасн вже збільшив оплати за експресні поштові посилки. Внутрішні оплати може збільшити тільки Конгрес. Палатна Комісія Поштових Справ вже веде переслухання в цій справі, і більшість переслуханих осіб признала, що треба збільшити поштові оплати, щоб зменшити дефіцит Поштового Департаменту, який має винести коло 1,2 мільярд дол. Звичайні і легуєські листи мали б від 1-го липня коштувати на один цент більше: по 6 і 9 центів. Тепер вони коштують по 5 і 8 центів.

КОНФЕРЕНЦІЯ АМЕРИКАНСЬКИХ ПОСАДНИКІВ, яка відбувається в Голлівуді на Гаваях вирішила не займатися становищем до війни у В'єтнамі, хоч був проєкт в цій справі. Конференція має зайнятися такими місцевими проблемами, як розбудова міст, справа мешканців у більших містах, справа поборювання бідності та втримання порядку в тих містах, де часом відбуваються мікророзворушення. Посадники домагаються більше федеральних фондів на допомогу для безробітних, бо теперішня система, егідою з якою на цю ціль складають по одній третій частині Федеральний Уряд, стейт і місто — незадовільна.

НА ПІКНІКУ В ТВІНСБЕРГІ, ОГАНО, заарештовано 35 осіб під час заворушень. Пікнікували 160 осіб, які прибули на мотоциклах. Вони мали нацистські відзнаки. Одна дівчина на пікніку почала криком просити про допомогу поліції. Полісти прибули на площу, де на них напали кидати пляшками і камінням. Під час заворушень заарештовано 5 юнаків і 30-ох дорослих за невідповідну поведінку, недозволену зброю, порушення публічного спокою та за посягання на крадіжечі. Нацисти мали свастик на чорних шкіряних куртках та залізі хреста, що є ознакою нацистського руху. Сконфісковано нацистські прапори.

669 ОСІБ ПЕРЕБУЛИ ДВА ДНІ У СХОВИЩАХ згідно з планом Цивільної Оборони, яка організувала ці випроби на те, щоб здобути інформації, як люди реагують на пошук у сховищах. Ці випроби відбулися в Атланті в Джорджії. Люди мусіли там перебути два дні без меблів і лавинок, без теплої води і гарячої їжі. Температура в тому будинку, який був "сховищем" доходила до 85 ступнів. Ці особи, у віці від 6-ох місяців до 79-ох років були знову віддані світу. Люди не були вдоволені, вони ліз билишками та цилі водою, і мусіли спати на підлозі. Цивільна Оборона здобула цінні інформації, як організувати протиповітряні сховища. Кожній особі платили від 25 дол. до 445 дол., залежно від її віку за кінець тижня.

КОЛО 40 КОМУНІСТИЧНИХ ПАРТИЗАНІВ вже довгий час діють в Болівії, і 600 урядових військ не можуть зліквідувати їх. Ці партизани вишколені на Кубі. Вони почали партизанку три місяці тому, і тоді командант урядових військ генерал Альфредо Овандо Кандія передбачав, що до знищення цієї групи комуністичних партизанів треба буде трьох місяців. Болівійський президент Рене Баррієнтос Ортуньо оголосив воєнний стан в тому районі, де діють комуністичні дисерсанти, які називають себе національною армією визволення. Американські фахівці допомагали при вишколі урядових військ для боротьби проти комуністичної партизанки.

У СВІТІ

ПОК. ГЕНЕРАЛЬНИЙ СЕКРЕТАР ОБ'ЄДНАНИХ НАЦІЙ ДАГ ГАММЕРШІД ДОМОВИВСЯ був з єгипетським президентом Гамалем Абдел Насером на їх 7-годинній нараді в Каїро 17 листопада 1966 року, що Єгипет має мати права відкрити міжнародного військового Сходу, без згоди Генеральної Асамблеї ООН. Однак теперішній генеральний секретар ООН У Тант, доставив таку вимогу від Єгипту 18 травня ц. р. — не передав її під розгляд Генеральній Асамблеї, дармащо Канада, Бразилія і Данія, які мали в міжнародному військовому своїм контингенті, цього домогалися. Він прихилився до становища Індії і Югославії та негайно відкликав міжнародне військо, чим фактично допоміг до вибуху ізраїльсько-арабської війни в 17 днів згодом. Тепер стався друком текст того договору Дага Гаммершіда і Насера.

13 АРАБСЬКИХ МІНІСТРІВ ЗАКОРДОННИХ СПРАВ ВІДБУЛИ В КУВАЙТІ конференцію, щоб устатити спільну тактику на сесії Генеральної Асамблеї ООН в Нью Йорку в справі ізраїльсько-арабського спору. Всі вони відлетіли з Кувейту по черзі Анкару до Нью Йорку. Суданський міністр закордонних справ Мохаммед Махбуд є також прем'єром тої держави. Однак між арабськими країнами продовжуються різні думок на тактику супроти Ізраїлю та особливо — супроти ЗДА і Британії.

СОВЕТСЬКІ ВЛАСТІ ЗУПИНІЛИ в'їзд коло 40 жителів з Москви до Ізраїлю, які вже мали візи та впровадили все своє майно. В минулому році Совети дозволили були на емігрування до Ізраїлю к. 1.500 жителів, а в грудні минулого року Косігін, перебуваючи тоді в Парижі, заявив, що всім жителям в СРСР, які хочуть вийти до Ізраїлю, "дорога відкрита".

СУЕЗЬКИЙ КАНАЛ ЗАБЛОКОВАНИЙ 5-ма затопленими кораблями: не єгипетські власті плянують затопити три свої вантажні кораблі і дві землетряпальки, щоб виможливити рух всіх чужинських кораблів по каналі. 15 чужинських кораблів, в тому числі вісім американських, опинилися на Суецькому каналі без можливості в'їзду з нього. Пімста Єгипту двоєдина, бо він тратить великі гроші внаслідку спаралізування корабельного руху. **СОТНІ КИТАЙСЬКИХ "ЧЕРВОНОВІДВІДІВ"** ОБЛЯГАЮТЬ У Пейнінгу індійську амбасаду, в якій скрилося 63 індійських чоловіків, жінок і дітей, після того, як китайські власті заявили їм, що не ручаються за їх безпеку, якщо не замешкають в будинку індійської амбасадки. Індійський уряд загрозив Комуністичному Китаю "відплатити засобами", якщо Китай не припинить переслідування індійських дипломатів і їх родичів.

ПІВДЕННО-В'ЄТНАМСЬКОМУ ПРЕМ'ЄРОВІ НГУ-СНОВІ КАО КІ ОПОЗИЦІЯ ДОКАРЯЄ, що він використовує свою ситуацію прем'єра для ведення персональної передвиборчої кампанії. Као Кі кандидат на президента. Він поширив по всьому Південному В'єтнамі афіші, інколи з своїм портретом, з написом: "Ваш уряд є урядом бідних людей". Нгуєн Као Кі твердить, що кожний уряд у світі має право здобувати собі пропагандою популярність.

РОЗПОЧАЛИСЬ ВЕЛИКІ ДЕБАТИ НАД ІЗРАЇЛЬСЬКО-АРАБСЬКИМ КОНФЛІКТОМ

Президент Джансон пропонує 5 принципів замирення; Косігін вимагає покарання Ізраїлю

Вашингтон. — Президент Джансон виступив в понеділок 19 червня о год. 9.30 ранку промовою на Крайовій конференції закордонної політики для виховників — у Державному Департаменті. Зараз на самому вступі Президент підкреслює, що, пригтовляючись до того виступу, "думав про дебати на Генеральній Асамблеї Об'єднаних Націй, які починаються сьогодні в Нью Йорку в справі Середнього Сходу". Хоч промова Президента стосувалася також інших обшпрів у світі, зокрема також В'єтнамського конфлікту, проте головно її частина була присвячена справі ізраїльсько-арабського конфлікту. Президент не входить в історію того конфлікту і в генезу недавньої війни між Ізраїлем і арабськими державами, зате сформулював 5 принципів, на яких повинна би спиратися мирна розв'язка цієї проблеми:

1) Кожна нація має право жити й сусиди повинні те право респектувати. Тенденція арабських сусидів злікалізувати ізраїльську державу є "яггарем для світового миру і миру в даному обшпрі". 2) Справедливість для давніх і останніх арабських вітків. Президент підкреслює потребу "енергійного підходу" до цієї проблеми. 3) Право вільної мореплавби мусить бути шановане всіма країнами супроти всіх країн. Президент нагадував проголосення в 1948 році ООН про вільну мореплавби в ізраїльському порту Ейлат, як дію "арбітральну й загрозливу" для миру. 4) Треба обмежити перегони у зброєнні на Середньому Сході. Тут повинні діяти великодержави у взаємному порозумінні, щоб надірями доставами зброї країнам на Середньому Сході не збільшувати тамошньої загрозливі. 5. Треба зберегти пошанування державних кордонів всіх країн на Середньому Сході, а Ізраїль і арабські держави повинні скласти "догоду", яка забезпечувала б всіх їх проти терору і війни.

Хоч Президент не поставив точок над "і", проте дав виразно зрозуміти, що Америка не буде вимагати від Ізраїлю, щоб той негайно і беззастережно відкликав свої війська з окупованих ним арабських земель, дармащо Президент ствердив, що "очевидно Ізраїль повинен відкликати своє військо". Таким чином Президент посередньо підтримав становище Ізраїлю, що між Ізраїлем та його арабськими сусидами повинні прийти до замирення на базі безпосереднього договору, в якому арабські країни передусім визнавали б існування ізраїльської держави та з нею нормально співіснували.

Косігін вимагає покарання Ізраїлю

В дві години після промови президента Джансона, переданої через радіо-телевізію, совєтський прем'єр

Алексей Косігін виступив 40-хвилинну промову на Генеральній Асамблеї Об'єднаних Націй. Він атакував у ній не тільки Ізраїль, але й ЗДА, закликаючи ім знову "агресію" проти В'єтнаму та збегігання на далекі від Америки моря і в далекі країнах морських і летунських баз. Водночас він знову лаявся проти Західної Німеччини, погрожує їй у випадку коли б німецькі "реваншисти" спробували затіяти нову війну. Але головна атака Косігіна була звернена проти Ізраїлю, що його Косігін таврував, як агресора і найбільшу рагрозу для світового миру також тепер, після закінчення ізраїльсько-арабської війни. Косігін підкреслює, що хоч тепер панус на Середньому Сході спокій завдяки воєнному перемир'ю, проте не минула загрозла нового воєнного конфлікту. Косігін уважає, що цій загрозі треба протидіяти передусім покаранням Ізраїлю: він вимагає засудження Ізраїлю, як агресора, наказання Ізраїлю негайно звільнити окуповані ним арабські землі та присудження його до заплати відшкодування за всі заподіяні арабам матеріальні і моральні шкоди. Наприкінці своєї напастливої промови Косігін відчитав текст резолюції, яку мала б прийняти Генеральна Асамблея. Тому, що за чартером Об'єднаних Націй Генеральна Асамблея може тільки поручати дії, що їх має перевести в діло Рада Безпеки ООН, то в останній тоці резолюції Косігіна кається, що Генеральна Асамблея "заликає Раді Безпеки вжити з свого боку негайних ефективних заходів, щоб зліквідувати всі наслідки агресії, яку переріс Ізраїль". Косігін закінчує Ізраїлю, що той давно пригтовлявся до війни проти Сирії та що ізраїльські війська переводили воєнні злочини й різні звірства, стріляючи навіть жінок і ранених. Косігін порівнював ті злочини ізраїльські акти з діями нацистів за володіння Гітлера.

Ізраїльський міністр різко критикує СССР

Совєтському прем'єрові А. Косігину відповів у різкому тоні ізраїльський міністр закордонних справ Абба Ебан. Він рішуче заперечив закиди щодо заміру Ізраїлю заатакувати Сирію, що нібито стало причиною мобілізації Єгипту, при чому твердив, що коли совєтський амбасадор в Ізраїлю перестере проти зосереджування на півночі Ізраїлю війська проти Сирії, то ізраїльський уряд запропонував тому амбасадорові поїхати туди й наочно перекозатися, що плітки про це не правдиві, — але совєтський амбасадор різко відмовився. Абба Ебан назвав інші закиди Косігіна пропагандою, обрахованою на підбурення і так уже запальних настроїв. Він (Закінчення на стор. 4-й)

У Нью Йорку відбудеться антикомуністична маніфестація

Нью Йорк. — У зв'язку з приїздом Косігіна до ЗДА тут відбудеться з ініціативи Організації Українського Визвольного Фронту масова антикомуністична маніфестація, в середу 21-го червня, о год. 6-й вечора, на 67-й вулиці — між Парк Авеню та Лесінгтон Авеню. Головна Управа ОУВФ звернулася з закликом до свого членства у Нью Йорку, околинях та у стейті Нью Джерсі, як і до найширшого загалу у

країнського громадянства в цих районах, щоб прибули на цю демонстрацію проти одного з головних комуністичних провідників та одного з ініціаторів сучасної полегливної русифікації України і інших неросійських країн в СССР. Крім Косігіна, в Нью Йорку тепер перебуває цілий його штаб, в тому й так звані прем'єри "урядів" УССР, БССР та ін. так званих совєтських "держав-республік".



Президент Джансон з'ясує п'ять принципів для замирення на Близькому Сході, поставивши на перше місце припинення переговорів у зброєнні. Сидить слухачи промови Президента, державний секретар Дін Ракс.



Совєтський прем'єр Алексій Косігін промовляв на Генеральній Асамблеї Об'єднаних Націй, домагаючись засуду Ізраїля як "агресора", негайного відкликання ізраїльських військ із зайнятих ними арабських територій та воєнного відшкодування від Ізраїлю. Подібні вимоги висловив Косігін відносно американських збройних сил у В'єтнамі.

Американське Лікарське Товариство стверджує нестачу лікарів

Атлантик Сіті, Н. Дж. — для лікування населення та про дбання його здоров'я. Ця заява АЛТ є висловом його нової політики, бо давніше воно не порушувало цієї справи. Нестачу лікарів та іншого лікарського персоналу спричиняють такі фактори: збільшення числа населення, збільшення захворювань цього населення та вимога цього населення кращого піклування про своє здоров'я.

Два сенатори домагаються догани для сенатора Дадда

Вашингтон. — П'ятого дня дебат над справою догани ("дензур") для сенатора Томаса Дж. Дадда промовляли два сенатори, члени Сенатської Комісії в справах етичної поведінки демократів із Оклахоми Майк Монруні і республіканець Воллес Ф. Беннетт із Юти. Вони обидва полемізували 19-го червня з промовами сенатора Дадда та його оборонці сенатора демократа Рассела Б. Лонга з Луїзіани. Сенатор Монруні заявив, що хоч немає закону, який вимоговав би справу фонду, зібраних із партійних прибутків, то все ж такі не

Д-р Атанас Фіголь відлітає до Європи

Нью Йорк. — У вівторок, 20-го червня ввечері з міжнародного летовища в Нью Йорку мав відлетіти назад до Європи, після односторонніх відвідів у ЗДА і Канаді голова виконавчого Органу Української Національної Ради д-р Атанас Фіголь. У п'ятницю, 16-го червня, д-р А. Фіголь відбув наради з членами Представництва ВО УНРади в ЗДА, інформуючи їх про вислід своїх відвідів у поодиноких наших громадах у ЗДА і Канаді та про свої враження з цих відвідів. Напередодні свого повороту до Європи д-р Фіголь ще відвідав Головного Канцелярія УНС та в-во "Свобода" й опісля був на вечері разом з гол. передсідником п. Йосипом Лисогором і його дружиною, проф. д-ром Володимиром Кубійовичем і ред. А. Драганом. В розмовах Голова ВО УНРади висловлює багато оптимізму



Д-р Атанас Фіголь

щодо наладнання багатьох внутрішніх українських проблем та заплянованого на листопад цього року першого Світового Конгресу Вільних Українців в Нью Йорку. Д-р А. Фіголь плянує свої чергові відвідів на американському континенті на осінь цього року.

Українські річниці в календарі святкувань ЮНЕСКО

Нью Йорк. — Із розселеного з рамени міжнародної комісії в справах культури і освіти при Об'єднаних Націях ЮНЕСКО щорічного "Календаря" для відзначення ювілейних річниць видатних людей у світі, довідуюсь, що цього року, крім вже "відсвяткованого" цілком не помітно на Заході ювілею композитора Миколи Лисенка, мають бути відзначені ювілеї українського

письменника Григорія Квітки - Основ'яненка та письменника й історика Миколи Костомарова. У 1968 році з рамени ЮНЕСКО відбудеться відзначення ювілею українського повістара Івана Неуча - Левицького. Ще цього року, за тим "Календарем", має відбутись відзначення 930-ліття від часу побудови Софійського Собору в Києві, обертного совєтською владою в заповідник та антирелігійний музей.

В Оттаві буде вмурована пам'яткова українська таблиця

Оттава. — Міністерство Внутрішніх Справ Канади надіслало до Президії КУК листа, в якому повідомлено про згоду канадського відповідного уряду на те, щоб українці вмурували свою пропам'ятну таблицю в великій залі нової Національної Бібліотеки Державних архівів у канадській столиці. Вмуровання пропам'ятної таблиці має відбутись 31-го липня 1967 року, з нагоди Українського Дня молоді на відзначення 100-річчя державної незалеж-

ності Канади. У Зв'язі молоді візьмуть участь Паст, СУМ, МУН, ОДУМ, а також групи з інших організацій — УКЮ, СУМК та СУСК. Кошти вмуровання таблиці становлять понад 2,000 дол. Дотепер СУМ, Паст і МУН внесли по 300 дол., а Президія КУК запропонувала внести свою частину грошей іншим молодечим організаціям на покриття коштів. Вістка про згоду канадського уряду була опублікована в тижневику "Українські Вісті" з Едмонтоу.

Продовжується вишкільний курс УНС на Союзівці

Союзівка, Кергонксон. — Як уже інформовано, в неділю 18-го червня на цій оселі почався вже 5-ий з черги односторонній вишкільний курс для секретарів Відділів і організаторів УНСоюзу, в якому бере участь 44 секретарі Відділів і організаторів. Курс веде його організатор і керівник головного секретаря д-р Ярослава Падох та заступник головного передсідника і керівник рекордового відділу Володимир Сохан. Крім них, лекції і доповіді мають гол. передсідник Йосип Лисогір, який відкрив курс у неділю, заступники гол. передсідника пані Марія Лушник, гол. касир Іван Кокільський, гол. радник і обласний організатор Степан Гавриш та ред. А. Драган. У понеділок, 19-го травня курсанти вибрали

свою самоуправу в такому складі: д-р Василь Палідвор з Нью Йорку — староста, Петро Дяків з Канади і Андронік Копистанський з Лонг Айленду — заступники, пані Софія Куца з Торонто і Юрій Юрків з Нью Йорку — секретарі, проф. Михайло Василь — господар і Степан Шилькевич з Трентону — імпровізований референт. Того ж дня рано п. Й. Лисогір мав доповідь про УНСоюз і молоді, п. Іван Кокільський про фінансову господарку УНС та п. Вол. Сохан про основи життєвого забезпечення. Після полудня д-р Ярослав Падох доповідав про суспільні основи забезпечення та про "наш товар" — ролі забезпечення в УНСоюзі, а п. Вол. Сохан доповідав про оформлення нових членів.

Совєтський поет Вознесенський не дістав дозволу прибути до ЗДА

Нью Йорк. — Совєтський поет Андрей Вознесенський мав запрошення від Центру ім. Лінкольна в Нью Йорку від групи американських поетів прибути на Поетичний Літній Фестиваль до Нью Йорку. Він дав був свою згоду на це, але в останніх днях поширилися були вістки, що він не прибує, бо група консервативних совєтських письменників, членів Союзу Совєтських Письмен-

ників була проти його в'їзду поза межі СССР. Аж в дні, коли мав відбутись Фестиваль, 19-го червня надійшла депеша від Вознесенського, що він "не може приїхати". А. Вознесенський мав читати свої поезії по-російськи, а американські поети мали читати його переклади на англійську мову. Вознесенський мав читати і твори Бориса Пастернака, Олександра Менделєвського та інших російських поетів.

СВОБОДА
UKRAINIAN NEWS
FOUNDED 1898
Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by Ukrainian National Association, Inc., 81-83 Grand St., Jersey City, N.J. 07303

Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1130 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 1918.

Subscription Rates: One year \$12.00; six months \$6.25; three months \$3.25. Jersey City & Foreign Rates: One year \$14.00; six months \$7.50; three months \$4.00. For UNA members monthly 65¢.

Адреса: "СВОБОДА", P. O. Box 346, JERSEY CITY, N.J. 07303

Суперечні становища

Якщо теперішня надзвичайна сесія Генеральної Асамблеї ООН у Нью-Йорку має обмежитися виконанням соціальних дипломатичних протинаміських пропагандивних промов та взаємними оскарженнями ізраїльтян і арабів, то вона не виконає своєї місії. Однак, справедливість змусить признати, що в даному випадку міжнародна дипломатія має дуже вузьке поле діяльності: обидві безпосередньо заінтересовані сторони — Ізраїль та його арабські сусіди — зайняли такі взаємосуперечні становища, що наперед виключають можливість будь-якої компромісової угоди.

Конкретно: Ізраїль заявив, що не віддасть п'яді окупованої арабської території, поки не буде підписаний між ним і його арабськими сусідами мирний договір на базі визнання ізраїльської держави, якої вони до цього часу не визнають і яку бойкотують. Арабські держави, передусім Єгипет і Сирія, стоять на діаметрально протилежному становищі: що не може бути й мови про те, щоб уряд будь-якої арабської країни, ба навіть будь-якого араба погодився тепер перегорювати безпосередньо з Ізраїлем, який «підступно напав» на арабські країни і додав до двох кривд з 1948 і 1956 років ще одну — найбільшу — нову кривду.

Коли говориться про кривду, то — очевидно — керівним чинником є тут почуття, а не розум. Ізраїльтяни палко заперечують, начебто вони були агресорами, бо — мовляв — самий факт блокади порту Еilat був актом протиізраїльської агресії, — тим часом для всіх арабів ізраїльська агресія не підлягає найменшому сумніву. Ізраїльтяни вважають, що арабські акти терору і саботажу на території Ізраїлю були провокаційними ворожими актами, араби ж вважають, що вони мали «право» переводити їх, бо Ізраїль є загарбником їхньої землі. Арабський світ не займає ж такого становища, якби Москва його не підтримувала, не озброювала й не підбужувала проти Ізраїлю, щоб втримувати на Середньому Сході вічний неспокій. Живучи бажанням помсти, арабський світ вважає всі поради, що по суті мають на цілі замирення між Ізраїлем і арабськими країнами, за вияви солідарності з Ізраїлем і за антиарабську демонстрацію.

У цій ситуації не може бути конструктивного компромісу. За всією ймовірністю на Середньому Сході буде продовжуватися нездорова провізорія.

Вільний час

У зв'язку з поступовим переходом в СРСР з шестиденного на п'ятиденний робітний тиждень, там виникла «проблема вільного часу». Київські газети одна за одною присвячують цій справі цілі сторінки, зводячи все до того, що «громадськості зовсім не байдуже, як ми використовуємо вільний час», і що, лише «Молоді України» з 15 червня, «вільний час молоді людини має працювати на комунізм». Советська преса всіляко сутерує думку, що у зв'язку з двома «вихідними» днями треба частіше влаштувати «суботники» та «недільники», поживалювати «соціалістичне змагання», адже за два дні людина більше відпочиває, треба творити нові гуртки при різних клубах, щоб молоді не блукала вулицями та по базарах, б'ючи байдики або й поповнюючи лави молодих злочинців.

Очевидно, «суботники» не мають нічого спільного з відпочинком, бо вони з звичайним використанням робітної сили державою, котра за працю в суботу чи неділю ані копійки нікому не платить. «Соціалістичне змагання», до якого закликає преса, скероване на те, щоб робітники інтенсивніше працювали, і в цьому аспекті перехід на 5-денний робітний тиждень є до певної міри лише маневром влади, яка ніби дає трудящим вільний день, однак за рахунок не зменшення, а збільшення загальної продукції, себто за рахунок ще більш потужної праці. Щодо поживалювання «культурного життя», проти чого напевно ніхто з його організаторів не виступав, то для цього мало самого бажання та вільних днів.

У тому ж числі «Молоді України», після різних загальних вихвалень, знаходимо деякі конкретні приклади з того, що насправді мають працівники культури в гущі народу, чим вони розпоряджаються для ведення культурної праці. Так, з допису з колгоспу «Комуніст» на Чернігівщині довідуюсь, що «новий клуб Міжколгоспбуд будуватиме кілька років... як же можна вести мову про культуру відпочинку?». А про будинок відпочинку в селі Григорів — Іванівському інший дописувач пише, що там його будують також кілька років, і тому «нікуди передлати ні газет, ні журналів, ніде зіграти в шахи. ДТФ лише збирає членські внески — навіть стрілецького гуртка не можемо створити... Дійсно, за таких обставин вільні дні праці дні не даремно стоять в УРСР справжньою проблемою, особливо для молоді.

К. Круцький

СПІВТВОРЦІ І ВБИВНИКИ НАЦІЙ

Що не кажіть, але тяжко знайти в американській пресі навіть найменшу позитивну згадку про нашу країну чи нашу спільноту на цьому континенті. Тим більше присмодно натрапити на таку згадку в одному з найбільш авторитетних американських журналів, знаному зі своєї байдужості до всього українсько-го.

Така маленька, позитивна згадка закралася до журналу «Тайм» з 5-го травня д. р. Обговорюючи націоналізм меншості в Канаді, автор цієї редакційної статті пише, що українці є четвертою найбільшою етнічною групою цієї країни і що вони «навіть дали містам свої назви, не подібні до назв Ново-го Світу: «Дніпро», «Новий Київ» та ін.

Цю статтю «Тайму» написав з приводу світової виставки «Експо», яка тепер відбувається у Монреалі.

Редакція «Тайму» називає виставку справжнім чудом техніки і великим досягненням Канади. Це — найбільша з усіх, що досі відбулися, світова виставка, в якій бере участь найбільше число країн. Однак, нас не так цікавлять рекордні числа виставки, як зроблена в цій статті аналіз Канади в історично-політичному аспекті. Наводимо основні думки автора:

Дослідник XVI стол. Жак Картьє, побачивши Лябратор (Нюфаундленд), заявив: «Це — країна, яку Бог віддав Канаді».

Історичне почуття меншості канадійців, без сумніву, є найбільшим серед народів західного світу. Вони заслуговують на різного роду аналізи національної пенсії.

Якщо американці турбуються тим, що їх не люблять за кордоном, то канадійці турбуються тим, що вони не люблять себе у своїй країні. Г'юг Мендлен, один з найкращих канадійських письменників, пише: «Колі це правда, що Бог відвертається від людей, які закохуються в собі, то ми можемо бути певними, що цієї країни, щоб він відвернувся від Канади, ми ще довго не знаємо».

Канадійці не щадять себе такими анекдотами: «Ми є великою Швейцарією без понумерованих рахунків»; «Канадійцем є той, кого ще не заангажували американці»; «Символом Канади є бібл, дуже працюючий гризун, призначення якого — стачати футро для огрівання мозків кращих від його власного»; «Ми мали доступ до американської вмістості, до англійської політичної мудрості і до французької культури, але ми закінчили — англійською вмістостю, французькою політичною мудрістю та американською культурою».

Канадійці знають, що вони не є американцями, англієцями і французями, але, здається, не знають, чим вони є.

Прем'єр-міністр Лестер Пірсон якось сказав, що канадійцями є «кілька мільйонів людей, які відкрива-

ють лише половину континенту. Досі ми не знайшли канадійської душі, хібащо на війні».

У сторіччя народження Канади вона наразі знайшла свою душу, гордість та ідентичність. Відзначаючи Британський Північно-Американський Акт з 1867 року, який об'єднав чотири колонії в ядро модерної Канади, ціла нація відзначає однією святкуванням свої уродини.

«Експо» 1967 року драматизує канадійські осяги, і якщо в часі цього святкування є ще серед канадійців місце для деякого роду непервності себе, то причини цього треба додати в тому, що ті осяги ще змішані з недостатніми та парадоксами.

Територіально більша від Китаю, Канада має населення менше як Абесінія — 20 мільйонів. А проте, вона створила на тому величезному просторі життєвий стандарт, який поступається лише перед американським. Багато канадійців занепокоєні тим, що цим сприяв передусім величезний дохід американського капіталу.

Чотири рази канадійські воєнки вирушали на війну і відважно воювали. Під час другої світової війни 12-мільйонне населення Канади збільшило свою армію до мільйона і втратило 40 тисяч убитими. Однак, кожного разу канадійці воювали в основному не за свою особисту справу.

Канада бере участь в міжнародних справах, належить до різних міжнародних комісій, але вона не заангажована у ті справи до такої міри, щоб антагонізувати когось у світі, вилити на цю. Причин цього не важко додуматися: вони «лежать у довголітньому колоніальному стані цієї країни, в мішанині її рас та в близькому сусідстві ведення — ЗДА».

Першими поселенцями Канади були французи, а далі англієць. Наприкінці XIX і на початку XX століття мільйони емігрантів прибули з Німеччини та Швеції. В цьому місці наведена у вступі згадка про «українців».

У підзаголовку статті «Спокійна революція» сказано, що число імігрантів до Канади було менше від числа імігрантів до ЗДА, і що Канада інакше їх використала. Вона ніколи не була «мелтінг патом»; її населення перемішувалося, але не змішалося. Її люди виконавали себе за окремим походженням, а не спільним призначенням.

Історія позбавила Канаду звичайних джерел націоналізму. Британський Північно-Американський Акт, до сього, був конфедерацією не суверенних провінцій, а колоній: Квебеку, Онтаріо, Нової Шотландії і Нового Брунсувіку. Це — цілком угода між підвладними і пануючими.

З часом колонії та території Канади приступили до

Богдан Галайчук

КАСТРИВСЬКО-ТРОЦЬНІСТСЬКИЙ НАСТУП ПРОТИ БОЛІВІЇ

Це признали у приватних розмовах ще в березні місяці дипломати Болівійської амбасди. Раз, мовляв, не пощастило армії зліквідувати партизанів протягом двох тижнів, то виходить, що вона має місцеове оперття. Конкретно, серед великих землевласників у провінції Санта Круз, яка є театром дій партизанів, було чимало прихильників кошишної урядової партії, що її усеюла Баррі-сінтоса революція, Націоналістичного Революційного Руху (МНР), і то прихильників не зовсім безітревних: вони добре заробляли на контрабанді літаків, що приземлювалися у їхніх маєтках. Слід додати, що та форма пачкарства відомо також у рідкозаселених околицях Аргентини. Не один пачкарський літак переловлено, не один висмикнувся з рук поліції. Не раз і не два знаходилися поліція у відлюдних околицях добре підготовлені терени для причалу й відчалу літаків — їх власники оправдувалися тим, що це, мовляв, терени для кіських перегонів, що є дуже популярні серед аргентинських селян. Але пачкарі зі Санта Круз не боялися поліції, маючи заперечення безкарності в ім'я партійної солідарності. Після революції вони втралили ту своєрідну кошишню на пачкарство. Тепер мріють про поворот давніх добрих часів, і тому підтримують партизанку, розраховуючи на те, що коли вона захватить уряд, то вони, а не кастристи, захоплять владу.

Читаюч «Свободи» не чуваю постать Хуана Лечіна, лідера троцькістської партії, колишнього керівника мотутніх рудокопних юній, колишнього віце-президента, колишнього контрабандиста опію, що після революції живе в екзилі. Невдовзі переловила його поліція у північному Чиле, коли він їхав у напрямі Болівійського кордону, бачить щоб перейти його. Може справді пробував Лечіна вернутися потайки додому, щоб особисто керувати субверсивною акцією серед рудокопів, а може лише прикидався, маючи на увазі пропагандивну ціль. Якщо так, тоді не перерахувалася: притримання широко відомого діяча викликало широкий відгук у світовій пресі, а його заява — на території ультра-ліберального Чиле — була передані великими пресовими агенціями, отже дійшли до відома й Болівії. Лечіна заявив для журналістів була зредатована як маніфест до його однодумців, конфедерації, і таким чином вона дійшла до незалежності майже без зусиль.

Відвага Канадійських воєнок у Вімі Ріджі під час першої світової війни здобула Канаді окремих гонорарів підпис на Версальському договорі, але чойно в 1931 р. Канада без бунту та участі національних героїв здобула правдиву незалежність.

Відвага Канадійських воєнок у Вімі Ріджі під час першої світової війни здобула Канаді окремих гонорарів підпис на Версальському договорі, але чойно в 1931 р. Канада без бунту та участі національних героїв здобула правдиву незалежність.

Відвага Канадійських воєнок у Вімі Ріджі під час першої світової війни здобула Канаді окремих гонорарів підпис на Версальському договорі, але чойно в 1931 р. Канада без бунту та участі національних героїв здобула правдиву незалежність.

БАВИЛОНСЬКА ВЕЖА

Спеціальний кореспондент київської «Радянської України», відіслав у Москві на автобусній приміській зупинці Щелкановський — отерів з дива: перед ним височіла круглої форми велетенська вежа, третина якої ховалася десь у хмарах... Це — майбутній всеосозний (читай — всеімперський) телевізійний центр «Радянської України» розповідає, що він «передбачає 6 програм, серед них одну кольорову», і будуватиме на замовлення Комітету радіомовлення і телебачення при Раді Міністрів СРСР. Крім відповідного устаткування для пропаганди аж із-за моря, на тій вежі буде, наприклад, ресторан на висоті 337 метрів, підлога якого обертаватиметься, щоб відвідувачі могли оглядати Москву, зазираючи при цьому на панорами виною та пивом... Кореспондент «Радянської України», надивившись на те, трохи ще не добуване московське чудо, аж захилявся: це явна перемога над... Америкою! Він пише: «Дехто може сказати: почекайте, а «Емпаір Стейт Билдинг» в Нью-Йорку? Так, є такий хмарочос, але він разом з телебаштою сягає в небо на 449 метрів, а останній кінець (московський) — на 553 метри; американський ліфт підіймається до 102 поверху, а Валин — ще вище!» (Валин — це одна із «щасливих» совєтських жінок, яка працює в тому, «ліфті» понад хмарами).

Але «Бавилонська вежа» у Москві, «славна» не лише своєю височиною, а й тим, для чого вона призначена. Шість телевізійних програм одночасно, з найдавнішим радіосвом засягу, перехоплювані реле — стаями далі й далі, аж до України та інших республік... ось у чому полягає суть московського задуму. Цей телевізійний центр виростає для того, щоб, як і біблія Вавилонська вежа, переводити «смішні мови» на території Союзу. Вежа-хмарочос надаватиме свої програми російською мовою, під кутом негалийних запотребувань ЦК компартії СРСР (дуже добре видно і Кремль із вежі), до того ж, ті телевізійні програми, навіть колірні, будуть відіслані якнайкраще, щоб не могли конкурувати з ними телепрограми Києва, Мінська, Баку чи Єревані...

Україна вкривається мережею телевізійних реле та підсилювачів станцій. Те саме діється і в інших «республіках» імперії. Вже й так, доки ще не закінчили будувати «бавилонську» московську вежу — київська телевізія раз-по-раз перериває свої програми українською мовою, щоб поступитися, як коротко зазначено в програмах телевізійних передач у совєтській пресі — «М», себто — Москві.

Візьмим з того числа «Радянської України» — органі ЦК компартії УРСР Верховного Совету та ще й Рад Рад Міністрів УРСР! — календарчик київських телевізійних програм. Випроводж одного дня аж 7 разів «М», хоча й київські програми не раз включають виступи різних сміхових, п'єсових і сценарних, бо мусять. А вся програма триває лише кілька годин.

Але спеціальний кореспондент «Радянської України» не бачить або улає, що не бачить, суті, «Останкінського хмарочосу». Він, пильночи гілку, на якій сидить, захиляється від радості, що московські хмари вкривають вежу, що це не виключно металеве, як у ЗДА, а металеве — залізобетонна споруда.

Так готується Україні й її острам — невідомим ще одним удар у спину: шляхом піднищеності якості «центрального» телепередачі, змішувати мови, пропихати російську, пропагувати комуністичні гасла, вихвалити «старшого брата», боротися проти віри в Бога... Кореспондент «Радянської України» також нерушавсь. Бо в розмові з Ф. Болішакімовим, начальником телецентру, виявилось, що Україна не поспішає виконувати замовлення для цієї будови: Жданівський завод важкого машинобудування не прислав замовлених частин, Ірмійський завод на Луганщині — «непомірно затримувати виготовлення рей» і т. д. Московський гігантський телевізійний центр — трих-ліз вежі, до того ж, ті телевізійні програми, навіть колірні, будуть відіслані якнайкраще, щоб не могли конкурувати з ними телепрограми Києва, Мінська, Баку чи Єревані...

Палата прийняла законопроект про харчову допомогу марками

Вашингтон. — Палата Репрезентантів 8-го червня прийняла законопроект, згідно з яким продовжують харчову поміч незможному населенню за допомогою так званих харчових марок. Вбонаселення дістає безплатно харчові марки, за які можна в крамницях діставати харчі. Республіканська опозиція запропитувала додаток, щоб стейти платили по 20 відсотків за ці марки, але цей проєкт відкинула проурядова демократична більшість. Прийнятий проєкт іде на наради окремої Конгресової Конференції, де мають узгодити різниці в обидвох текстах цього проєкту, бо Сенат продовжив цей закон на три роки, а Палата тільки на один рік. Сенат признав на цю харчову

допомогу в найближчому фінансовому році, що значить 1-го липня ц. р. \$200 мільйонів, у фінансовому році 1969 — \$225 мільйонів, а у році 1970 — \$250 мільйонів. Палата признала на цю ціль тільки \$195 мільйонів.

Алла Коссовська

ЛІТНІЙ ДЕНЬ

З неба сонце — наче злива, Злива золота, Знову усмішка щаслива, Розстала уста. День спільний, день погожий, Вітер — білий птах! І цвітуть червоні рожі У міських садах. Іду, душа, в полоні Радянські пісні. Пахне мокрою землею, Пахне юністю мого, Бездурботністю мого Літний день.

Чую, — пише Гамсун, — арештований протестує, заперечує, що має в порядку всі документи. — «Ви ще дорого заплатите за те, побачите!» — каже він. Але він тріснув з батога, і він рушив до Тифлісу. На флегматичного англієця те все не справило ані найменшого враження. Він вийняв кишенькове дзеркальце і почав у нього вдивлятися, на-

М. Лий

КНУТ ГАМСУН НА КАВКАЗІ

Після обіду Гамсун сів на веранді покурити. Нараз з'явився перед ним, наче з під землі, офіцер, що у Владикавказі обіцявся допомогти під час подорожі. Наказуючим тоном сказав він Гамсуну: «по-англійськи, щоб шов із ним нагору до його кімнати. Коли вони ввійшли в кімнату офіцера, він позмакував вікна та двері, хоч була страшна духота. — «Будь ласка, — спитав здурований Гамсун, — чого ви від мене бажаете?» — «Іду урядово у справі однієї особи, але по дорозі не заведьбу й вашої справи. Ми, руські, не якісь повторю, не хотів би я вам у подорожі спричиняти прикроці». — «Можливо, наразі, скажете, чо-

бімо часом допомогти». — «Як жеж?» — спитав Гамсун, вдивившись на офіцера. Він знизав плечима і зробив рукою знахідку жести хабарників. Гамсун розсміявся: «О, з вас чудовий чоловік, цілу годину гарно забавляли мене! Скільки коштує у вас одна година?» — Офіцер з гордо піднесеною головою хвилявкою помахав, а тоді заявив: «Таких прозяв бачив я вже чимало. В прикрій ситуації це справляє людини полетшту». — «Знай, — каже, що я без вашого супроводу поїду собі до Тифлісу». — «А я слідом за вами». Гамсун відіхав. Хоч ця пригода була неприємною, він признається, що йому так сподобався Кавказ, що він рад би був жити там до кінця життя.

Станція Анадир. У готелі не було вільної кімнати. Гамсун заочував у справжнього велетня Григора, крмари. Ранком коли він увійшов в крамницю, щоб попрохатися з Григором, застав там «свого» офіцера.

Офіцер сказав: «Ви затрималися для відпочинку в Чілкані. Я теж буду там». Станція Душет. На подяк працюють люди, тнуть високу кукурудзу. Оріють. До одного плуга запряжено 8-10 буйволів. Раз навіть бачив Гамсун 18 буйволів, запряжених до одного плуга! За кожною борозною плуг мусить завертнути, тож це не абияка штука керувати стількома тваринами. А погоничів усього чотири. Вони мають довжелезні батоги, якими адають того буйвола, на якого приходить черга.

Далі Гамсун їде ділом, повним диких снів і черешень.

Вполудне доїхав до Чілкані. До Тифлісу ще 35 верст. Гамсунів «опікун-офіцер» казав: «ми, руські, не якісь повторю», тож, подумав собі Гамсун, якщо дійдемо до взаємного порозуміння, він залишить мене в Тифлісі в спокої і я поїду далі, куди сам захочу.

У Чілкані ресторатор німець і німецьку мову ца-

жас своєю рідною. Знає та жов англійську мову. Нараз перед станцією з'явився жандармський офіцер з двома жандармами. Гамсунів його поява геть відбрала апетит. Він саме заїдав смажене курча, яке зготовив йому німець-ресторатор. «Тепер прийде, — подумав собі він — «опікун», скаже жандармському офіцеру одно-одніське слово — і мене арештують. Що за апетит! І мене, чи не краще було б учора дати йому хабара? Тепер уже запізно...»

Коли такі чорні думки налягли на Гамсуну, до стола приступив жандармський офіцер і з поміччю німця-ресторатора, як товмача, — попитав його, чи не зустрічав він по дорозі з поліційним офіцером. Гамсун притакнувся. «Чи виглядав він ось так?» — спитав жандармський офіцер, показуючи фотографію Гамсуновою «опікуна». — «Так», — притакнувся знову Гамсун. Жандармський офіцер подяку-

вав, і відійшов до своїх жандармів, щось із ними поговорив і забрався на веранду, звідки мав добрий вид на доріжку.

Закурений Гамсун теж вийшов на веранду і сів поруч якогось флегматичного англієця, який спокійно покурював люльку.

Здала почувся гуркіт коліс. Жандармський офіцер зрівнявся на рівні ноги і зник за дверима. До веранди підіхав віз, з нього висків Гамсунів «опікун» і попрямував попри Гамсуну до ресторатору, кажучи: «Як вам казав, так і вийшло: минула година і я вже тут». То ще яку годину йому повітінатися своєю бодою, поки він їстиме, — подумав собі Гамсун. — Потім він вийде, вкаже на мене жандармському офіцеру, мене закурять у кайдани і поведуть у Петербург».

По обіді поліційний офіцер вийшов на веранду і сів біля флегматичного англієця, який і далі покурював люльку. Та ось з'явився жандармський офіцер, став нав-

ВСТУПАЙТЕ В ЧЛЕНИ УНІОЗУ!

Праця

HELP WANTED MALE

FIELD — SERVICE TECHNICIANS
A Leader in Business Equipment Industry offers a TOP CAREER OPPORT. in the service division.
If you are a H.S. Grad. — Over 21. — draft-exempt. — with Electro - Mech'l. background or equivalent schooling, we'll offer you: —
— Incentive bonus
— Sick & vacation pay
— Major medical
— Periodic salary raises
— Expenses (car preferred)
Call for Confidential Interview
APESCO
MR. OCCHINO
(212) EX 2-6666, Ext. 219

COUNTERMAN
Досвідчений. До миття посуду з досвідом або навичками на буфетового. Можливість приміщення, добра нагода.
Тел.: (516) IV 5-2430
East Meadow, L.I.

МАШИНИСТ
до всього. Повний час або на кілька годин. Вимагається досвід у Jigs, Fixtures & simple dies for Precision Parts. Постійна праця в модер. air conditioned машинній фабриці в доглядні положенні Менгету. Компанія платить док. беніфіти. Тел. (212) OR 5-1384.

MACHINIST
Must have experience on cylindrical grinder plus operate standard tool room machines. Fringe benefits. Salary open. Call for appointment
(609) 921-7275,
MR. HARBOTTLE

ELECTRICIAN
LICENSED
English speaking. Retired person preferred.
Box 1-15 Room 714
521 Fifth Ave. N.Y.C.

ELECTRICIAN
(English speaking). Must be experienced in apartment house bell wiring.
Call John Ventoura
(212) 833-7186

DELICATESSEN CLERK
Потрібно досвідченого чоловіка. Постійна праця, приємні умови, досконала нагода. Телефонувати:
N.Y.C. (212) CI 5-4418.

ПЕКАР СОЛОДКОГО
Досвід та поміч докварту. Добра платня, постійна праця. Приємні умови праці.
Blue Swan Bakery
183 West Passaic Street
Roselle Park, N.J.
Tel.: 201 843-3070

MECHANIC USED CARS
Permanent position. Must be experienced for all makes of cars. Full company benefits. Excellent opportunity. Paid hospitalization insurance. Vacation. Call John Dapper.
Mullane Ford
90 West Church Street
Bergenfield, N.J. 201 385-6500

AUTO LUBE MAN
EXPERIENCED FOR LEADING FOREIGN CAR DEALERSHIP LOCATED IN SUBURBAN ESSEX COUNTY. EXCELLENT OPPORTUNITY FOR MAN LOOKING TO UPGRADE HIMSELF. CLEAN SHOP, GOOD RATE OF PAY. CALL (201) 379-6655, AND ASK FOR MR. KESSELL.

LOW COST AUTO FINANCING

UP TO 36 MONTHS TO PAY

Amount Required	Note Amount	36 Monthly Payments*
\$1,000	\$1,173.60	\$ 32.60
1,500	1,760.04	48.89
2,000	2,346.84	65.19
2,500	2,933.64	81.49
3,000	3,520.44	97.79
3,500	4,106.88	114.08

*PAYMENTS INCLUDE CREDIT LIFE INSURANCE

Used Cars Also Financed At Low Rates

Loans Can Be Arranged At Any Of Our 13 Conveniently Located Offices

or - CALL 434-4800

HUDSON COUNTY NATIONAL BANK

JERSEY CITY
Bayonne
Hoboken
Union City
Weehawken
Guttenberg
North Bergen

Праця

HELP WANTED FEMALE

MAINTENANCE MECHANICS
Wholesale Bakery Brooklyn. Heavy electrical experience in maintenance & repair of wrapping machines, depositors, ovens, conveyers, etc.
Call MR. COOPER, MA 5-2900

IRON WORKER
Потрібно досвідченого чоловіка. Добра платня, приємні умови. Голоситись сьогодні по 10 ранку.
Birk Iron Works
951 Edgewater Rd.
Bronx, N.Y. KI 2-8545

MAINTENANCE MECHANICS
Wholesale Bakery Brooklyn. Maintenance & repair of plant equipment such as wrapping machines, depositors, ovens, conveyers, etc.
Call MR. COOPER, MA 5-2900

AUTO MECHANICS
EXPERIENCED TO WORK ON HIGH GRADE IMPORTED CARS AT LEADING FOREIGN CAR DEALERSHIP LOCATED IN SUBURBAN ESSEX COUNTY. CLEAN SHOP, GOOD RATE OF PAY. APPLICANT NEED NOT HAVE FOREIGN CAR EXPERIENCE BUT MUST BE PREPARED TO LEARN. CALL 201 379-6655 AND ASK FOR MR. KESSELL.

Праця

HELP WANTED FEMALE

NURSE DIRECTOR OF NURSING
70-bed hospital with expansion plans. Attractive community, 2 hours from NYC. Degree pfd. or exceptional supervisory background. Salary open. Contact Administrator, Northern Dutchess Hospital Rhinebeck, N.Y. (914) 876-3001

HOMEMAKER
Experienced. To sleep in. Good home environment for reliable person. Good salary. Excellent opportunity for right person.
Days (201) TE 7-7105
Evenings (201) TE 6-7103

ПОТІРБИ ДОСВІДЧЕНІ КРАВИЦІ
на маш. Зінгера з поод. ниткою для двох сунок. Мусять шити цілу сунок. Платня на "лісворк". Постійна робота, гарні умови.
Carol Lee Dresses
391 Lakeside Ave., Orange, NJ 5th Fl. Tel. 201 675-1351

NURSES and NURSES AIDS
Graduate or Licensed. Practical all shifts. 40 hour week. Liberal fringe benefits.
Phone (914) WI 1-4047 for appointment.
Briar Crest Nursing Home
31 Overton Rd. Ossining, N.Y.

СЛУЖБОВИЧКИ
потрібні негайно. Потріб. досвід з товарними домами і перевозними вантаж. Добра, постійна праця, в півні. Нью Джерсі. Тел. 201 933-2900 або написати або зголоситись: Central Port Warehouses Inc. 600 Washington Avenue Carlstadt, N.J.

Licensed Practical Nurse
3-11 Shift
GOOD WAGES
ACCOMMODATIONS
IF REQUIRED
ODD FELLOWS HOME
Lockport, N.Y.
434-1701

РОЗПОЧАЛАСЯ ВЕЛИКА ДЕБАТА...

(Закінчення зі стор. 1-01)

ствердив, що Ізраїль ніколи не робив ніякої угоди з Гітлером, але Советський Союз підписав із ним пакт неагресії у 1939 році. Ізраїльський міністер вирахував докладно, яку величезну кількість різномірної зброї — танків, літаків, ракет, — Совети надали були арабським країнам за останніх 10 років, особливо Єгиптові. Він оскаржив єгипетського президента Гамалі Абдель Насерра, як головного змовника проти Ізраїлю і запитував, що зробила б будь-яка інша держава, котра знайшлася би з початком червня ц. р. в тій ситуації, в якій опинився Ізраїль — оточений ворогами, що одверто заповідають знищення його. Ебан таурував теж генерального секретаря ООН у Танга за його покаяння відкликання міжнародного війська ООН з Синайського півострова, як тільки зажадав цього Насерр. «Що варта пожежна сторожа, яка втікає, коли тільки покажесть дим і полум'я?» Ебан глузував, що коли здебільша Об'єднані Нації діють дуже помалу, то в тому випадку діяли блискавично — укористь війни, а не миру. Ізраїльський міністер рішуче відмовився завернути до кордонів Ізраїлю з-перед 5 червня ц. р., себто з-перед останньої війни, зате запропонував переведення з арабськими державами переговорів про складання мирового договору та плісншу господарську співпрацю.

Після виступу ізраїльського міністра закордонних справ Аббі Ебана тільки короткі заяви характеру фактичного спростування склали американський посол Артур Голдберг і британський посол лорд Карадон: обидва рішуче заперечили, наче б вони будь-як помагали Ізраїлеві в останній ізраїльсько-арабській війні. Після того засідання відкладено до вівторка 20 червня.

Косігін не хоче стрітнутися з Джансоном
Советський прем'єр Алексій Косігін — твердять газети — передав американському Урядові до відома, що він не має заміру стрітнутися з президентом Джансоном, бо він прибув до Америки виключно на надзвичайну сесію Генеральної Асамблеї Об'єднаних Націй в ізраїльсько-арабській справі, а не для нарад про різні міжнародні справи. Американські керівні кола сподівалися, що Косігін, який буде в Америці 10 днів, висловивши свою пропагандистську лайливу промову в Об'єднаних Націях захоче скористатися з нагоди й розмовитися з президентом Джансоном. А втім — водночас передбачувалося також, що Косігін буде вистерігиватися всього, що могло б породити підозру в арабів, що Косігін поза їх плечима «продас» їх Америці.

ЗАПОЧАТКОВАНО СТОЛІТНІ СВЯТКУВАННЯ КАНАДИ З УКРАЇНСЬКОЮ УЧАСТЮ
Вінніпег. — Міська Бібліотека в Форт Геррі започаткувала серію святкувань Століття Канади цікавою імпрезою. Від 15-го до 31-го травня організовано Виставку українських експонатів на родного містечка та видані. Ця виставка мала здійснювати український вклад в розбудову Канади, зокрема Манітоби. Крім співпраці з іншими громадянами найбільше труду в організації цієї виставки вкладав місцевий відділ Союзу Українок Канади під керівництвом пані А. Павлик. На закінчення української виставки відбувся концерт хору пана Ф. Рекурта та танцювальних ансамблів під орудою Мирослава Лехова.

Інформативну доповідь про Україну та українців у Канаді дала 30-го травня пані Ольга Войченко, член-кореспондент Української Вільної Академії Наук у Канаді. Лістуючи свою доповідь географічними мапами поселення українців у Європі й Канаді, прелегентка схарактеризувала етапи українського життя в цій країні, працю над самозбереженням та розбудовою української групи, та врешті вклав її в загальне канадійське життя.

Голова Святового Комітету пані МекЛінток дякувала українців — учасників цього свята, підкреслюючи, що виставка, концерт і доповідь пані О. Войченко багато спричинилися до ознайомлення присутніх із українським життям у Канаді.

Книжковий досвід. Accounts Receivable & Payable. Мусять виписати на машині. A. L. Bazzani Co., Inc. Тел. за домовленістю BA 7-6241, N.Y.C.

МАСАЖИСТКА ЛІТНЯ КОНЦЕСІЯ
Beach Club in Atlantic Beach, L.I.
Call (516) CE 9-2150

Медсестри R.N. до операційної залі.
Всі вікенди вільні.
Small Pediatric Orthopedic Hospital
ST. CHARLES HOSPITAL
277 Hicks Street
Brooklyn, N.Y. 858-3300

Медсестри R.N. & L.P.N.
На яичну або денну працю. Small Pediatric Orthopedic Hospital.
Треба говорити по-англійськи.
ST. CHARLES HOSPITAL
277 Hicks Street
Brooklyn, N.Y. 858-3300

Медсестри R.N. & L.P.N.
На яичну або денну працю. Small Pediatric Orthopedic Hospital.
Треба говорити по-англійськи.
ST. CHARLES HOSPITAL
277 Hicks Street
Brooklyn, N.Y. 858-3300

Медсестри R.N. & L.P.N.
На яичну або денну працю. Small Pediatric Orthopedic Hospital.
Треба говорити по-англійськи.
ST. CHARLES HOSPITAL
277 Hicks Street
Brooklyn, N.Y. 858-3300

Медсестри R.N. & L.P.N.
На яичну або денну працю. Small Pediatric Orthopedic Hospital.
Треба говорити по-англійськи.
ST. CHARLES HOSPITAL
277 Hicks Street
Brooklyn, N.Y. 858-3300

Медсестри R.N. & L.P.N.
На яичну або денну працю. Small Pediatric Orthopedic Hospital.
Треба говорити по-англійськи.
ST. CHARLES HOSPITAL
277 Hicks Street
Brooklyn, N.Y. 858-3300

Медсестри R.N. & L.P.N.
На яичну або денну працю. Small Pediatric Orthopedic Hospital.
Треба говорити по-англійськи.
ST. CHARLES HOSPITAL
277 Hicks Street
Brooklyn, N.Y. 858-3300



Америка — вірна країна також для ведмедів. Сам шеф поліції в Лейк Плейсід, у стеїг Нью Йорк, зунився автомобільний рух на шляху 86, як двох чорних ведмедів задумали в білий день перейти цю дорогу. Пізніше цими ведмедями заопікувалася поблизка зоологічно-розвагова фарма.

3 наукових конференцій УВАН у ЗДА

Доповідь І. Світа: «Японо-українські політичні взаємини, 1905-1945 рр.»

На Науковому засіданні Історичної секції Української Вільної Академії в ЗДА, 19-го листопада 1966 року відбулася доповідь І. Світа на тему: «Японо-українські політичні взаємини, 1905-1945 рр.»

Доповідь була присвячена оглядові взаємин на протязі сорока літ японців з українцями, головню на Далекому Сході, де українські колоніали мали безпосередній зв'язок з японцями.

Доповідь була присвячена ний матеріал й присвятив дості часу окремим моментам, в яких сам приймав участь або був добре з ними ознайомлений та мав для цього багато матеріалів. На жаль, у нього не залишилося часу на огляд складних взаємин під час останньої війни, коли ставлення японців до українців кілька разів змінювалось.

Прелегент зазначив на початку доповіді, що матеріал теми виготовлений для друку та має з'явитися у наступному році. Це з перша спроба зробити такий нарис, хоч було чимало в українській мові видрукуваних статей про окремі події.

Під час московсько-японської війни 1903-4 рр. до Японії приїхав з Гавайів д-р Русель, білорус з походження, вихованець київського університету, для видавання часопису, щоб вести анти-московську пропаганду серед полонених російської армії, що їх японці забирали в Маньчжурії. Ми мало знаємо про ту працю. Треба згадати, що д-р Русель листувався з о. Атанасієм Гончаренком.

До 1917 р. не було фактично політичних взаємин між японцями та українцями, але з менту революції в Росії японці вже мали певні уявлення про український рух, а від квітня 1918 р. зустрічалися безпосередньо з українцями на Далекому Сході, зокрема на Примор'ї, коли їх війська прийняли участь в союзній інтервенції. На протязі цих років інтервенції був інтересний момент, коли більшовицький Дальревком звернувся до українського Далекосхідного Секретаріату з проханням підтримати його заходи в організації партизанського руху проти інтервенції. Секретаріат відмовився та в своїм зверненні до селянства Зеленого Клину закликав стримуватися від всяких ворожих актів, бо для селянства не

мас жодної загрози від присутності чужинських військ, які прийшли для забезпечення порядку.

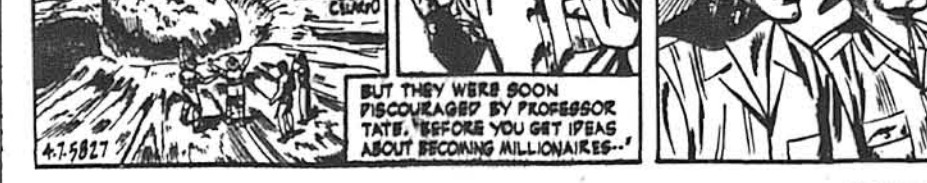
Значну частину своєї доповіді присвятив справі повертуту українців їх майна, будинку б. Українського Клубу в Харбіні, який японці повернули завдяки заходам ген. В. Сальського, воєнного міністра уряду УНР, розгорнутим великою активної політичної праці в роках 1933-1935, та висвітленню конфліктів, що виростили в процесі цієї активності. Від 1936 р. розпочалася активність ОУН в намаганні установити контакти з японцями, а це привело до надіслання на Далекій Схід кількох членів організації. Доповідач вказав на кілька помилок, що допустилися централь ОУН в цих своїх заходах, при чому автор зазначив, що не має можливості покищо дізнатися про деталі тих договорів. Його оцінка діяльності ОУН побудована на фактах та подіях, які війня з'явилися в житті українців на Далекому Сході та в Маньчжурії.

Також згадував справу загибелі одного з членів ОУН-Лугавенка (Микола Митлюк), що сталося завдяки трагічній помилці організаторів його спроби перейти кордон до Советської території.

Під час доповіді були представлені різні друкарські документи, які підкреслювали певні важливі моменти з доповіді або свідчили про заходи українців поширити в японській мові відомості про Україну. Серед них українсько-японський словник, виданий в Харбіні в 1944 р. за гроші, які доставляла українська колонія у спадщину згідно з заповітом П. І. Горюхова, 6. активного українського діяча, якого большевики засудили на смертну кару в Читі, в 1924-му році.

ХОЧЕТЕ НАБУТИ ДІМ
в НЬО ЙОРКУ або околиці: АСТОРІЯ, ФЛАШІНГ, КВІНС, ВЕСТ БРОНКС або ПОНКЕРС для власної потреби або для бізнесу, масмо ВЕЛИКИЙ ВИБІР від 1-родинних до 36-родинних домів.
TRIDENT REALTY CO.
98 Second Avenue (212) 477-6400 New York, N.Y.
Бюро відкрито від 9 рано до 7 веч.
В суботі і неділі по домовленні.

ТАРЗАН, Ч. 5827. Не можна збагатитися!



Дік Грін і Барт Коді радісно гукали, коли довідалися, що метеори такі цінні. Але їхню радість швидко розбив професор Тейт. Поки ви владете на думку стати мільйонерами... Я мушу вам пригадати, що це з наукова експедиція... Крім цього карасте смертю за роблення самовільних змін в ресурсах цього терену!

ARKA Company
БРАТРИЙСТВО
43-44 7th St.
Tel.: GR 3-3550, New York City
43A BOULEVARD
Іст. Збірний У.С.
Ціна — 12.00 дол.

Різне
Українське Висхідне Бюро
ROMAN PARCEL SERVICE
141 2nd Avenue, New York City
Tel.: GR 5-7430. — Висхідне ПАЧКИ з ОДЯГОМ і КАРТАМИ до СССР. НОВІТІ! ПЕРЕСИЛАЄМО ГРОШІ. НЕ ВЕРЕМО ЖАДНОЇ ДОДАТ. ОПЛАТИ. Уряд. год. пош. п.т. 8:30-7 веч., суб. 8:30-6:00 веч., нед. 10-3 по пол.

ПІД ЧАС ЕКСПО '67
в Монреалі, в гарному домі, здаються 14 окремих кімнат, недалеко від Виставки, в гарній околиці. Зручне шолучення, метро, автобуси. Поміркована ціна.
KORSKY
4099 Esplanade Avenue
Montreal 18, Que., Canada
Tel.: 843-5708 по 8-12 веч.

Business Opportunity
Bakes & Bakes...
LUNCHEONETTE and CONFECTIONERY
For information tel. Stamford, Conn. (203) 348-6972
New Jersey, FLOWER & GIFT SHOP plus GREENHOUSE LTD.
В 1-покісному стані, заснов. понад 50 р. в полуд. Нью Джерсі. Права продажна ціна, досконал нагода, зайдіть — треба оглянути, що опціати і себ. переконали.
Тел. (609) TA 5-0365

Ваканції
Літні домів
з приватним озером, високогірське положення. Також БОНГАЛА з фільтруванням басейном і великим озером з рибкою. Околиця Мінеаскі 1 Ulster Highl. Lake.
STEPHEN OLEKSIW
P.O. Box 348
Kerhonkson, N.Y. 12446
Тел.: (914) 626-7692

ВОТУПАНТЕ В ЧЛЕНІ ВХОДЖУ
FUNERAL DIRECTORS
Theodore WOLININ, Inc.
Директор
Похоронного Завантаження
125 East 7th Street
NEW YORK, N.Y. (914) 626-1487
СОЛІДНА ОБСЛУГА

LYTWYN & LYTWYN
UKRAINIAN FUNERAL DIRECTORS
AIR CONDITIONED
Обслуга ЦІПРА і ЧЕСНА. Our Services Are Available Anywhere in New Jersey.
801 Springfield Avenue
NEWARK, N.J.
IRVINGTON, N.J.
ESsex 6-5555

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБІНІК
Займається Похоронами в БРОНКС, БРОКЛІН, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температура. Модерна каліція до ужитку ДАРОМ.
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-3568

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБІНІК
Займається Похоронами в БРОНКС, БРОКЛІН, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температура. Модерна каліція до ужитку ДАРОМ.
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-3568

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБІНІК
Займається Похоронами в БРОНКС, БРОКЛІН, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температура. Модерна каліція до ужитку ДАРОМ.
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-3568

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБІНІК
Займається Похоронами в БРОНКС, БРОКЛІН, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температура. Модерна каліція до ужитку ДАРОМ.
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-3568

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБІНІК
Займається Похоронами в БРОНКС, БРОКЛІН, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температура. Модерна каліція до ужитку ДАРОМ.
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-3568

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБІНІК
Займається Похоронами в БРОНКС, БРОКЛІН, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температура. Модерна каліція до ужитку ДАРОМ.
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-3568

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБІНІК
Займається Похоронами в БРОНКС, БРОКЛІН, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температура. Модерна каліція до ужитку ДАРОМ.
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-3568

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБІНІК
Займається Похоронами в БРОНКС, БРОКЛІН, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температура. Модерна каліція до ужитку ДАРОМ.
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-3568

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБІНІК
Займається Похоронами в БРОНКС, БРОКЛІН, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температура. Модерна каліція до ужитку ДАРОМ.
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-3568

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБІНІК
Займається Похоронами в БРОНКС, БРОКЛІН, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температура. Модерна каліція до ужитку ДАРОМ.
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-3568

ПЕТРО ЯРЕМА
УКР. ПОГРЕБІНІК
Займається Похоронами в БРОНКС, БРОКЛІН, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температура. Модерна каліція до ужитку ДАРОМ.
PETER JAREMA
129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-3568